



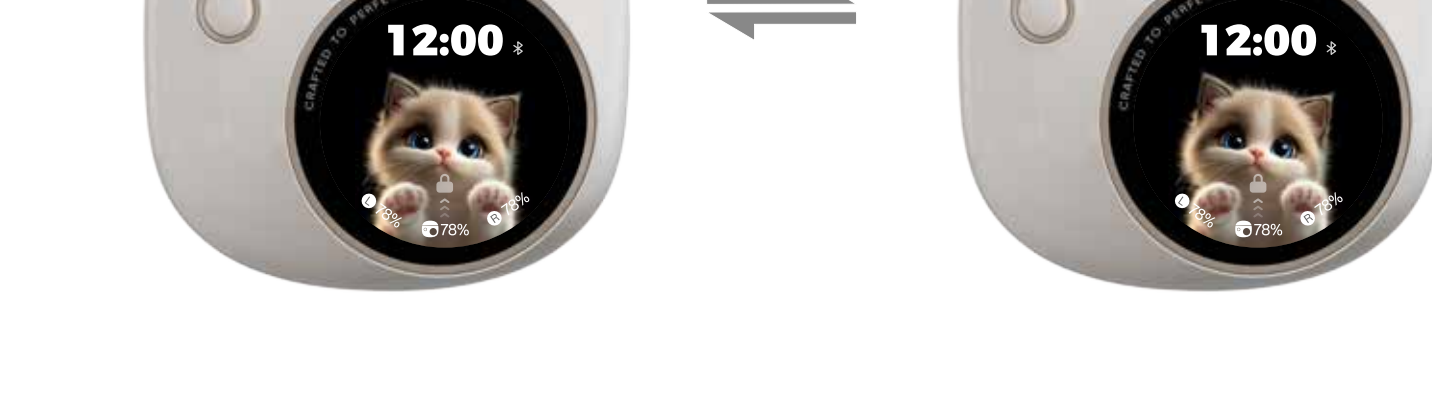
JoyBuds

Model: EDF280055

True Wireless Earbuds

Manual

EN 1. Power ON/OFF



Open or close the case to power on/off.

2. First pairing



1. Once powered on, the earbuds will automatically enter Bluetooth pairing mode. The screen will show: "Pairing..."

2. Select "EDIFIER JoyBuds" from your device list to connect.

3. Pairing for new device



1. Place the earbuds in the case and keep it open.

2. Press and hold the case button for 3 seconds. The screen will show: "Pairing..." or re-pair via the re-pairing interface on the screen.

3. Select "EDIFIER JoyBuds" from your device list to connect.

Note: For subsequent use, the earbuds will automatically connect to the device used last time.

4. Reset/left & right connection



1. Place the earbuds in the case and keep it open.

2. Press the case button three times to initiate the factory reset.

3. The screen will show: "Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app."

4. After reset, the screen will show "Pairing..."

Note: This operation will clear pairing records, reconnect left & right earbuds and restore factory settings.

5. Battery Status



Press the case button to wake the screen and check the battery level.

Note: The case enters power-saving mode when the battery is below 5%. Only earbud on/off is available. Please charge promptly!

6. Charging

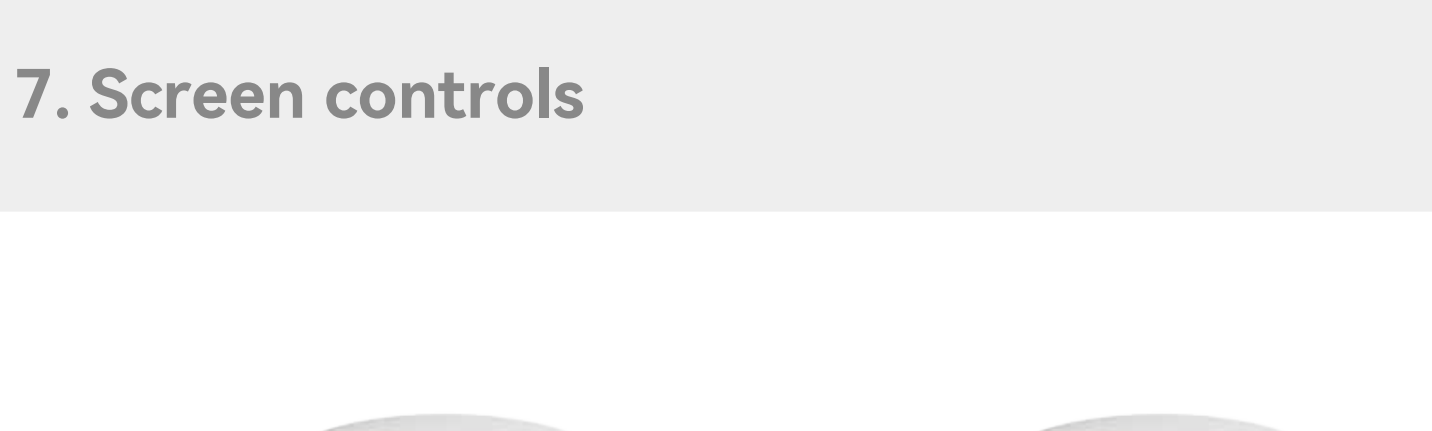


Use the included USB-C cable to connect to a power source for charging.

Input: 5 V = 200 mA (Earbuds) 5 V = 1 A (Charging Case)

Note: Make sure the earbuds and USB-C port are completely dry before charging.

7. Screen controls



1. Press the case button once to wake the screen or turn it off.

2. Swipe up to unlock.

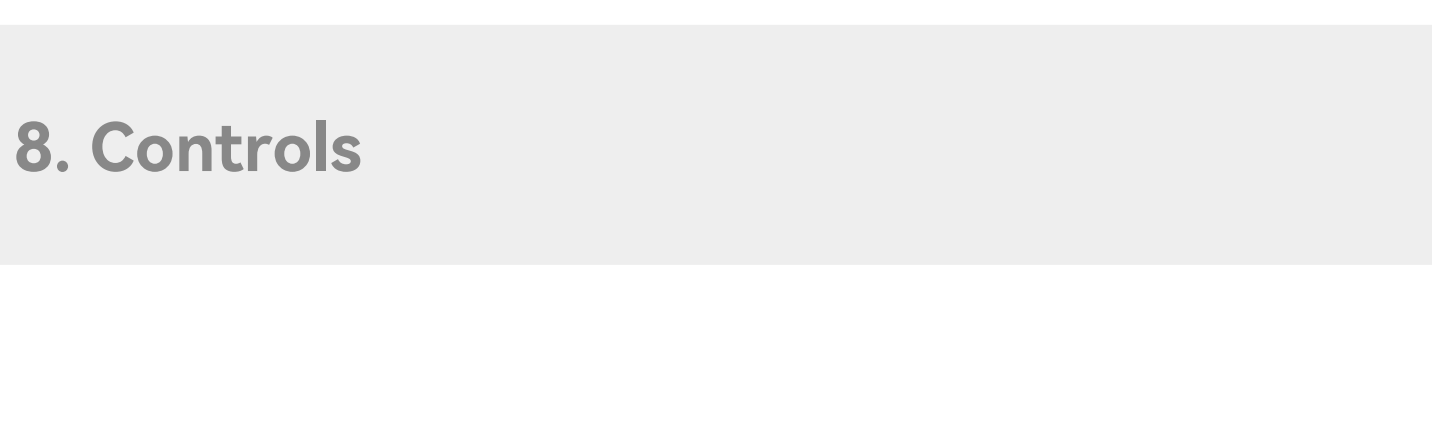
3. After unlocking, swipe left or right to switch between function screens.

Note:

1. You can personalize the screen wallpaper and scrolling text via the app.

2. Press and hold the case button for about 16 seconds to reset the charging case, or reset it via the app.

8. Controls



📞 Answer/End a Call: Double-press either earbud

⏸️ Play/Pause: Double-press the left earbud

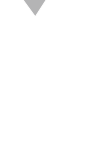
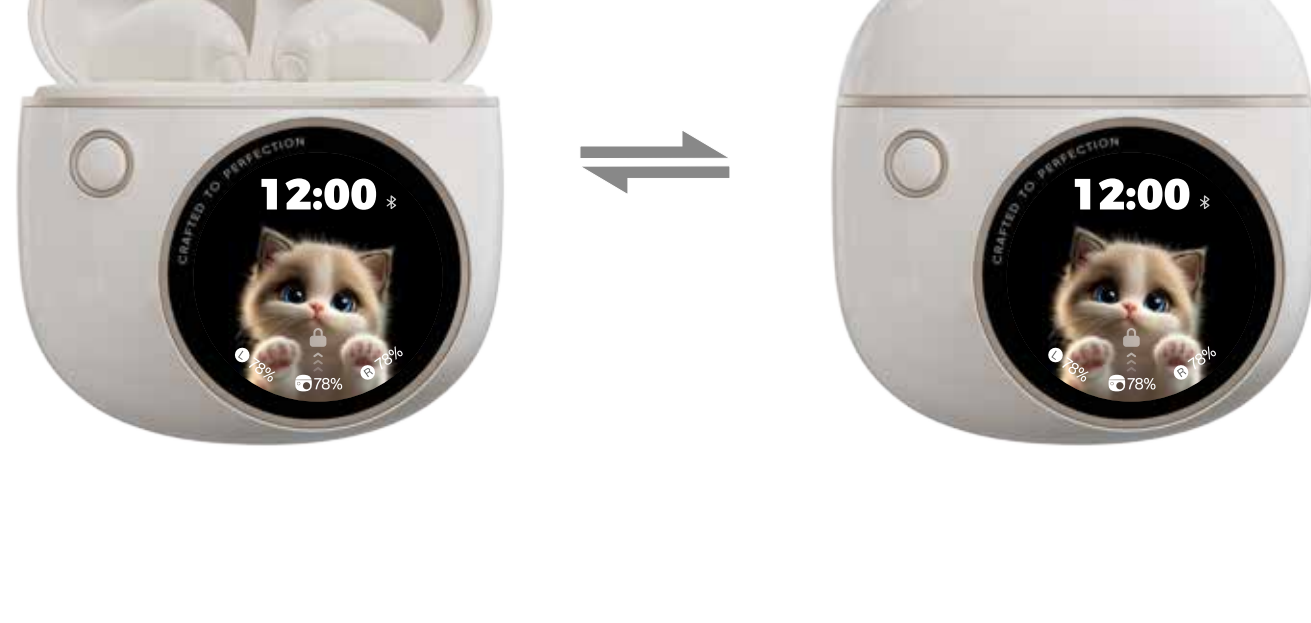
📷 Take Photos: Double-press the right earbud

⏭️ Next Track: Triple-press the right earbud

⏮️ Previous Track: Triple-press the left earbud

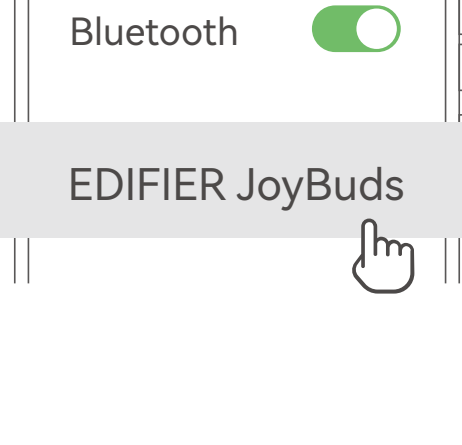
Note: You can customize control settings via the EDIFIER ConneX app.

VN 1. Bật/Tắt Nguồn



Mở hoặc đóng nắp hộp sạc để bật/tắt nguồn tai nghe.

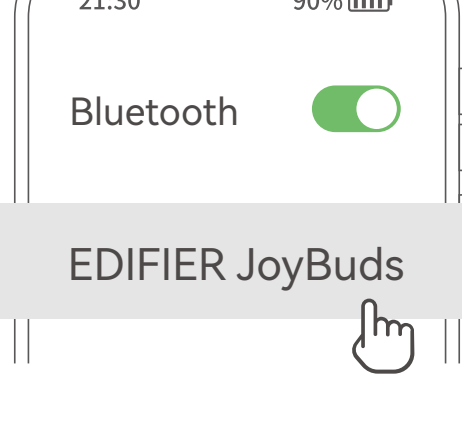
2. Ghép Nối Lần Đầu



1. Sau khi bật nguồn (thường là khi mở hộp sạc lần đầu), tai nghe sẽ tự động chuyển sang chế độ ghép nối Bluetooth. Màn hình sẽ hiển thị: "Pairing..."

2. Chọn "EDIFIER JoyBuds" từ danh sách thiết bị của bạn để kết nối.

3. Ghép Nối Lần Đầu Cho Thiết Bị Mới



1. Đặt tai nghe vào trong hộp sạc và giữ nắp hộp mở.

2. Nhấn và giữ nút chức năng trên hộp trong 3 giây. Màn hình sẽ hiển thị: "Pairing..." hoặc thực hiện ghép nối lại thông qua giao diện ghép nối lại trên màn hình.

3. Chọn "EDIFIER JoyBuds" từ danh sách thiết bị của bạn để kết nối.

Lưu ý: Trong các lần sử dụng tiếp theo, tai nghe sẽ tự động kết nối lại với thiết bị đã ghép nối gần nhất khi bạn mở hộp sạc.

4. Khôi Phục Cài Đặt Gốc/Kết Nối Tai Bên Trái Và Phải



1. Đặt tai nghe vào trong hộp sạc và giữ cho nắp hộp mở.

2. Nhấn nút chức năng trên hộp ba lần để bắt đầu khôi phục cài đặt gốc.

3. Màn hình sẽ hiển thị: "Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app."

4. Sau khi đặt lại, màn hình sẽ hiển thị "Pairing..."

Lưu ý: Thao tác này sẽ xóa toàn bộ lịch sử ghép nối, kết nối lại tai nghe trái & phải với nhau và khôi phục cài đặt gốc.

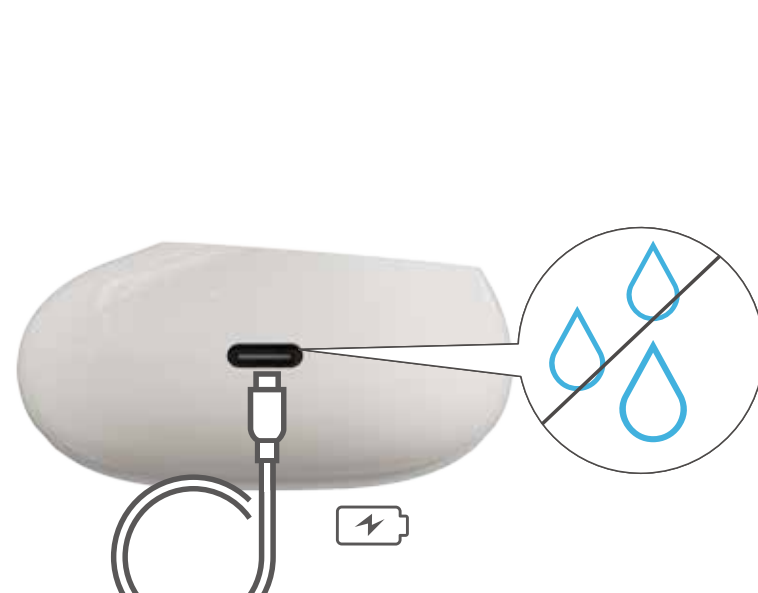
5. Trạng thái pin



Nhấn nút chức năng trên hộp để làm sáng màn hình và kiểm tra mức pin.

Lưu ý: Khi pin dưới 5%, hộp sẽ chuyển sang chế độ tiết kiệm pin. Khi đó chỉ có thể bật/tắt tai nghe. Vui lòng sạc kịp thời!

6. Sạc



Sử dụng cáp USB-C đi kèm để kết nối với nguồn điện để sạc.

Nguồn vào (Input): 5 V \equiv 200 mA (cho Tai nghe) 5 V \equiv 1 A (cho Hộp sạc)

Lưu ý cực kỳ quan trọng: Đảm bảo tai nghe và cổng USB-C (trên hộp sạc) hoàn toàn khô ráo trước khi cắm sạc để tránh hư hỏng.

7. Điều khiển màn hình



1. Nhấn nút chức năng trên hộp một lần để làm sáng màn hình hoặc tắt màn hình.

2. Vuốt lên để mở khóa.

3. Sau khi mở khóa, vuốt sang trái hoặc sang phải để chuyển giữa các màn hình chức năng.

Lưu ý:

1. Bạn có thể tùy chỉnh hình nền màn hình và văn bản cuộn thông qua ứng dụng.

2. Nhấn và giữ nút chức năng trên hộp khoảng 16 giây để khôi phục cài đặt gốc cho hộp sạc, hoặc thực hiện đặt lại qua ứng dụng.

8. Điều Khiển



📞 Nhận/kết thúc cuộc gọi: Nhấn đúp vào một trong hai tai nghe

🔊 Phát/tạm dừng: Nhấn đúp vào tai nghe bên trái

📷 Chụp ảnh: Nhấn đúp vào tai nghe bên phải

🔊 Bài hát tiếp: Nhấn ba lần vào tai nghe bên phải

🔊 Bài hát trước: Nhấn ba lần vào tai nghe bên trái

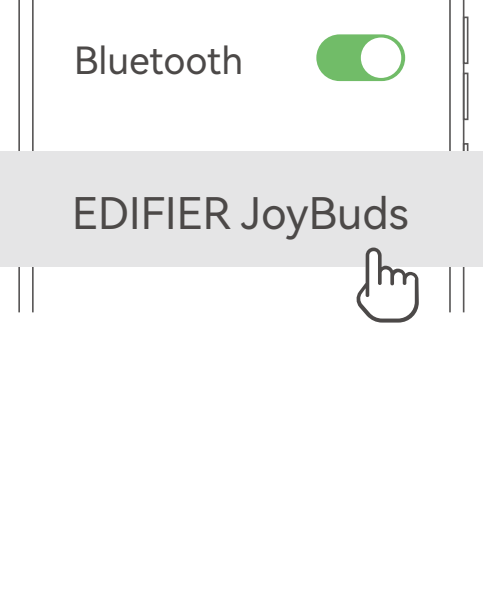
Lưu ý: Bạn có thể tùy chỉnh cài đặt điều khiển thông qua ứng dụng EDIFIER ConneX.

THAI 1. การเปิด/ปิด



เปิดหรือปิดกล่องใส่หูฟังเพื่อเปิด/ปิดเครื่อง

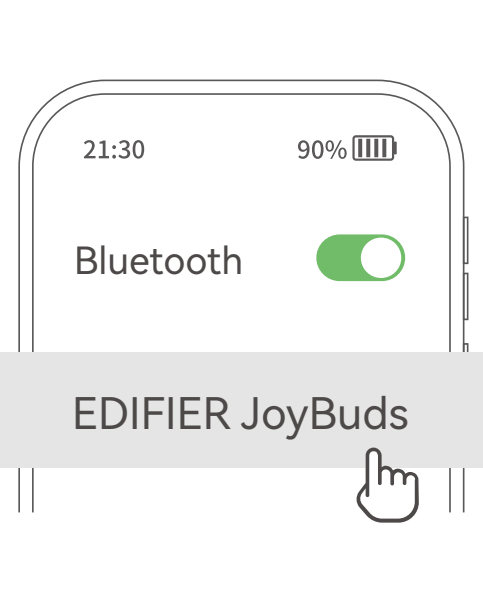
2. การจับคู่ในครั้งแรก



1. เมื่อเปิดเครื่องแล้ว หูฟังจะเข้าสู่การจับคู่บลูทูธอัตโนมัติ หน้าจอจะแสดงข้อความ "Pairing..."

2. เลือก "EDIFIER JoyBuds" จากรายการอุปกรณ์ของคุณเพื่อเชื่อมต่อ

3. การจับคู่สำหรับอุปกรณ์ใหม่



1. วางเอียร์บัดไว้ในกล่อง และเปิดกล่องค้างไว้

2. กดปุ่มที่เคสค้างไว้ 3 วินาที หน้าจอจะแสดงข้อความ "Pairing..." หรือจับคู่ใหม่อีกครั้งผ่านหน้าจอการจับคู่บนหน้าจอ

3. เลือก "EDIFIER JoyBuds" จากรายการอุปกรณ์ของคุณเพื่อเชื่อมต่อ

หมายเหตุ: สำหรับการใช้งานในภายหลัง หูฟังเอียร์บัดจะเชื่อมต่อกับอุปกรณ์ที่ใช้งานครั้งล่าสุดโดยอัตโนมัติ

4. การรีเซ็ต/การเชื่อมต่อหูฟังข้างซ้าย-ขวา



1. วางเอียร์บัดไว้ในกล่อง และเปิดกล่องค้างไว้

2. กดปุ่มที่เคส 3 ครั้งเพื่อเริ่มการรีเซ็ตเป็นค่าเริ่มต้นจากโรงงาน

3. หน้าจอจะแสดงข้อความ: "Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app."

4. หลังจากรีเซ็ตแล้ว หน้าจอจะแสดงข้อความ "Pairing..."

หมายเหตุ: การดำเนินการนี้จะล้างบันทึกการจับคู่ เชื่อมต่อหูฟังซ้ายและขวาอีกครั้ง และคืนค่าการตั้ง ค่าจากโรงงาน

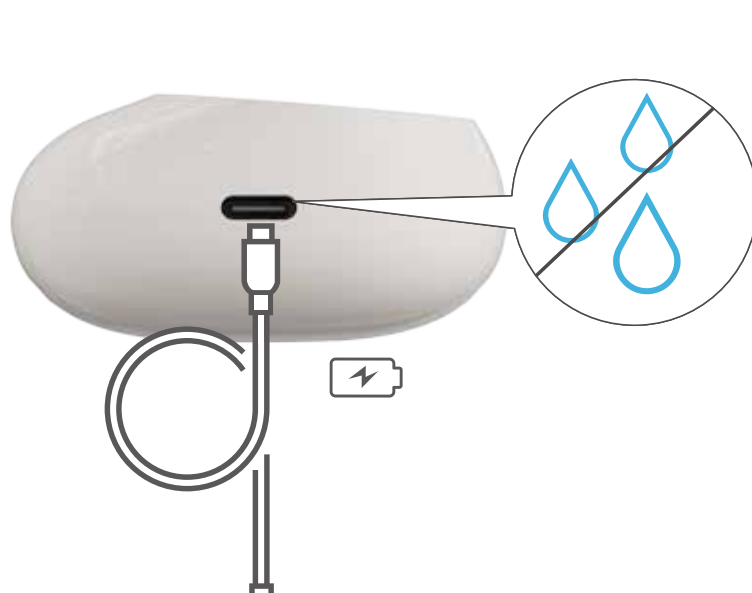
5. สถานะแบตเตอรี่



กดปุ่มที่เคสเพื่อปลุกหน้าจอและตรวจสอบระดับแบตเตอรี่

หมายเหตุ: เมื่อแบตเตอรี่ของเคสต่ำกว่า 5% เคสจะเข้าสู่โหมดประหยัดพลังงาน จะสามารถใช้งานได้เฉพาะการเปิด/ปิดหูฟังเท่านั้น โปรดรีชาร์จโดยเร็วที่สุด

6. การชาร์จแบตเตอรี่



ใช้สาย USB-C ที่ให้มาเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟสำหรับชาร์จ

อินพุต: 5 V==200 mA (หูฟัง) 5 V==1 A (ที่ชาร์จ)

หมายเหตุ: ต้องแน่ใจว่าหูฟังเอียร์บัดและพอร์ต USB-C แห่งสนิทก่อนทำการชาร์จ

7. การควบคุมหน้าจอ



1. กดปุ่มที่เคสหนึ่งครั้งเพื่อปลุกหน้าจอหรือปิดหน้าจอ

2. ปิดขึ้นเพื่อปลดล็อก

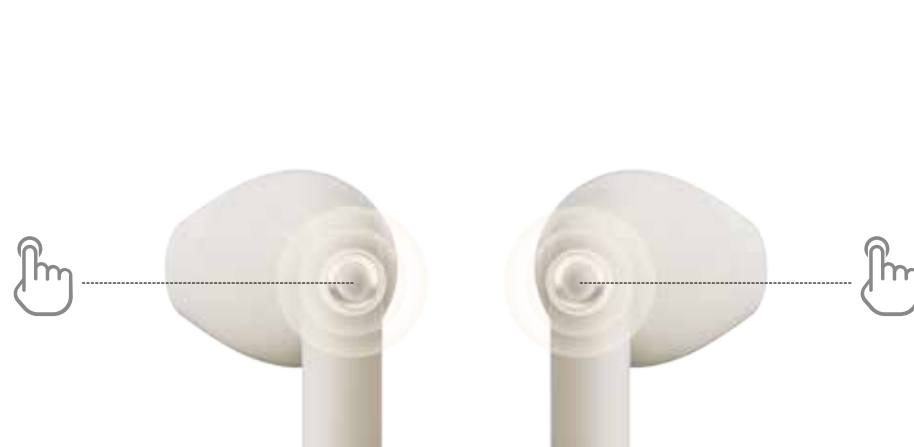
3. หลังจากปลดล็อกแล้ว ปิดซ้ายหรือขวาเพื่อสลับไปยังหน้าจอฟังก์ชันต่าง ๆ

หมายเหตุ:

1. คุณสามารถปรับแต่งภาพพื้นหลังหน้าจอและข้อความเลื่อนผ่านแอปได้

2. กดปุ่มที่เคสค้างไว้ประมาณ 16 วินาทีเพื่อรีเซ็ตเคสชาร์จ หรือสามารถรีเซ็ตผ่านแอปได้

8. การควบคุม



🔄 รับ/วางสาย: กดที่หูฟังเอียร์บัดข้างใดข้างหนึ่งสองครั้ง

🎵 เล่น/หยุดชั่วคราว: กดที่หูฟังเอียร์บัดด้านซ้ายสองครั้ง

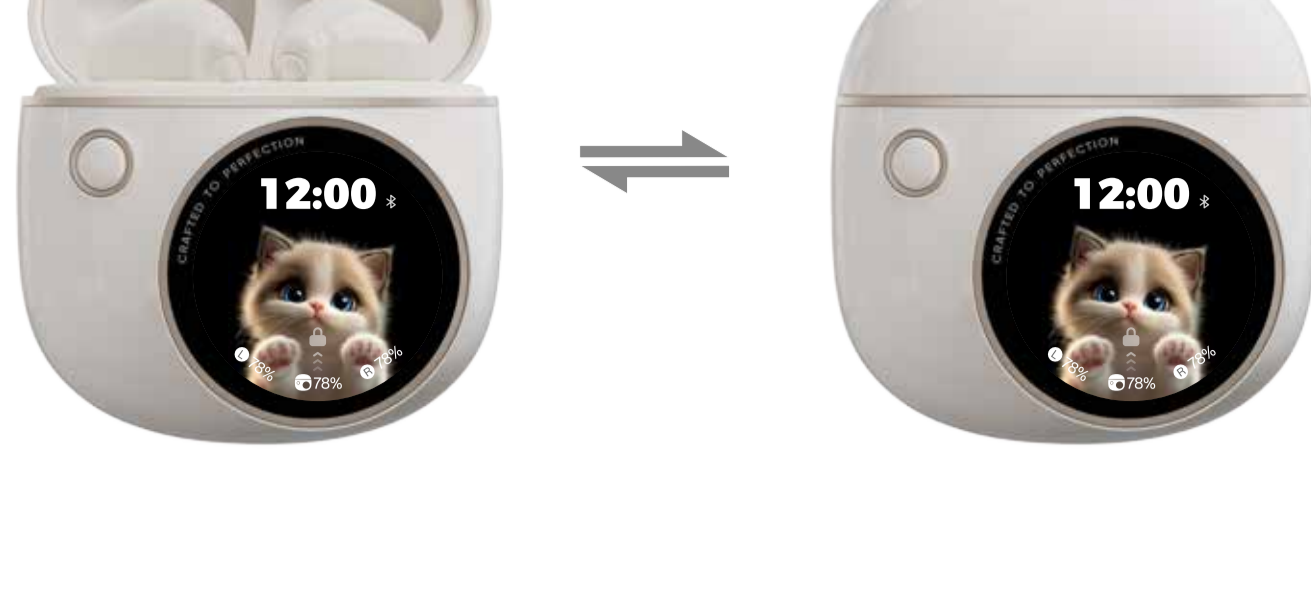
📷 การถ่ายภาพ: กดที่หูฟังเอียร์บัดด้านขวาสองครั้ง

🎧 เพลงถัดไป: กดที่หูฟังเอียร์บัดด้านขวาสามครั้ง

🎧 เพลงก่อนหน้า: กดที่หูฟังเอียร์บัดด้านซ้ายสามครั้ง

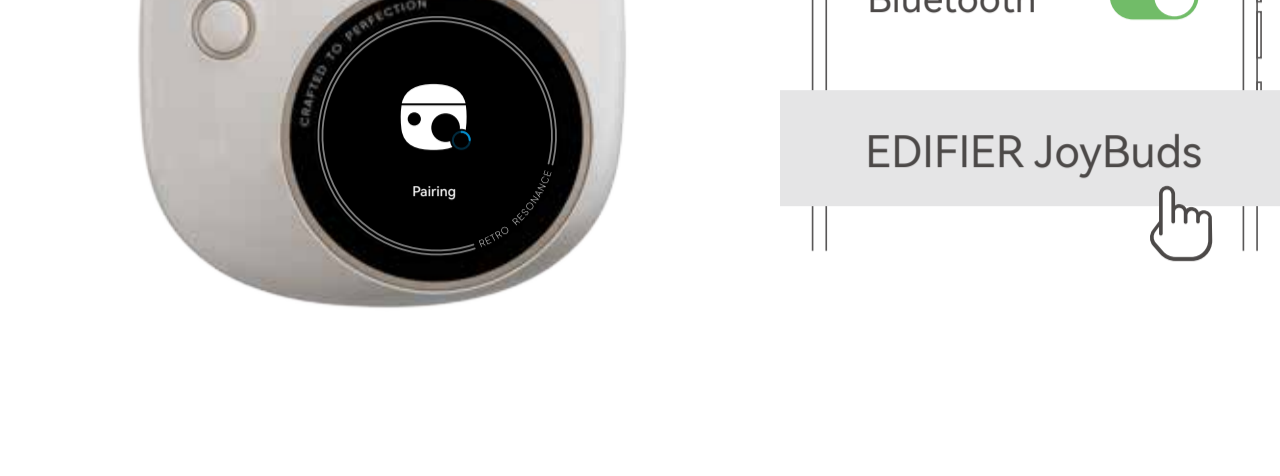
หมายเหตุ: คุณสามารถปรับแต่งการตั้งค่าการควบคุมผ่านแอป EDIFIER Connex ได้

ID 1. Menghidupkan/mematikan Daya



Buka atau tutup casing untuk menghidupkan/mematikan daya.

2. Pemasangan pertama



1. Setelah dinyalakan, earbud otomatis akan masuk ke mode pemasangan Bluetooth. Layar akan menampilkan: "Pairing..."

2. Pilih "EDIFIER JoyBuds" dari daftar perangkat Anda untuk dihubungkan.

3. Memasangkan perangkat baru



1. Tempatkan earbud di dalam casing dan biarkan casing tetap terbuka.

2. Tekan dan tahan tombol casing selama 3 detik. Layar akan menampilkan: "Pairing..." atau pasang ulang melalui menu penyambungan ulang di layar.

3. Pilih "EDIFIER JoyBuds" dari daftar perangkat Anda untuk dihubungkan.

Catatan: Untuk penggunaan selanjutnya, earbud akan terhubung secara otomatis ke perangkat yang digunakan terakhir kali.

4. Setel ulang/Koneksi earbud kiri dan kanan



1. Tempatkan earbud di dalam casing dan biarkan casing tetap terbuka.

2. Tekan tombol casing tiga kali untuk memulai pengaturan ulang pabrik.

3. Layar akan menampilkan: "Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app."

4. Setelah pengaturan ulang, layar akan menampilkan: "Pairing..."

Catatan: Operasi ini akan menghapus catatan pemasangan, menyambungkan kembali earbud kiri & kanan, serta mengembalikan pengaturan pabrik.

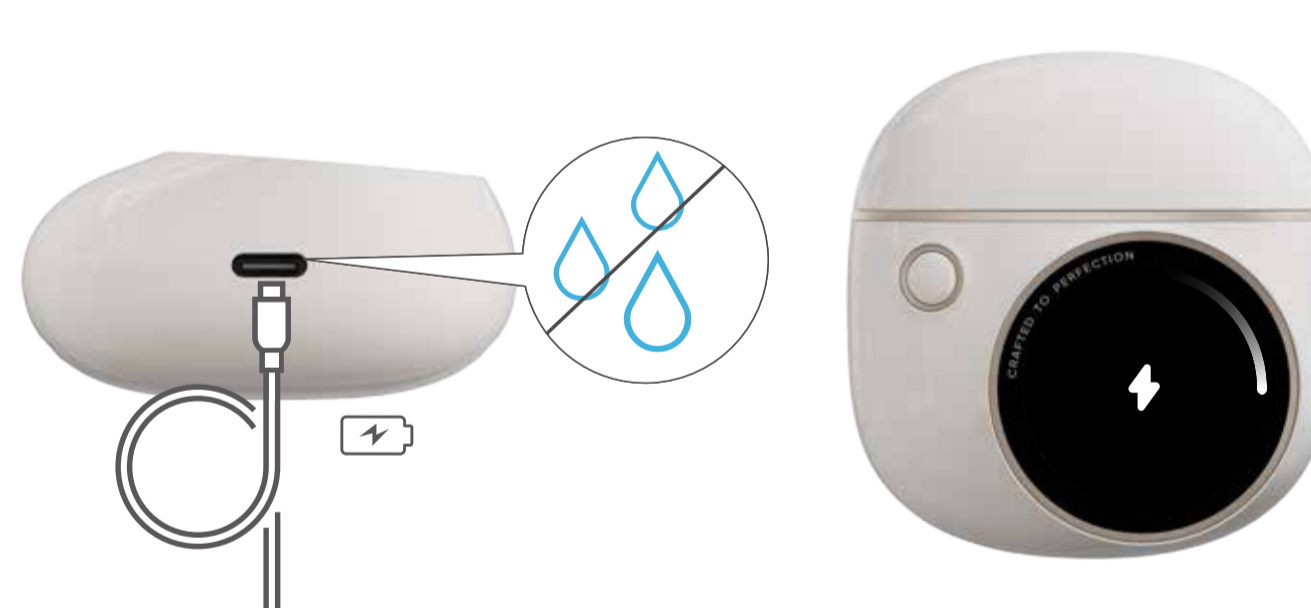
5. Status baterai



Tekan tombol casing untuk membangunkan layar dan memeriksa level baterai.

Catatan: Casing akan masuk mode hemat daya saat baterai di bawah 5%. Hanya fitur nyalakan/matikan earbud yang tersedia. Mohon segera isi daya!

6. Pengisian daya



Gunakan kabel USB- C yang disertakan untuk menghubungkan ke sumber daya untuk pengisian daya.

Input: 5 V==200 mA (Earbud) 5 V==1 A (Casing pengisi daya)

Catatan: Pastikan earbud dan port USB-C benar-benar kering sebelum mengisi daya.

7. Kontrol layar



1. Tekan tombol casing sekali untuk menyalakan atau mematikan layar.

2. Geser ke atas untuk membuka kunci.

3. Setelah membuka kunci, geser ke kiri atau kanan untuk berpindah antar layar fungsi.

Catatan:

1. Anda dapat mengatur wallpaper layar dan teks bergulir melalui aplikasi.

2. Tekan dan tahan tombol casing selama sekitar 16 detik untuk mereset casing pengisi daya, atau reset melalui aplikasi.

8. Kontrol



📞 Menerima/mengakhiri panggilan: Tekan dua kali salah satu earbud

🎵 Putar/jeda: Tekan dua kali earbud kiri

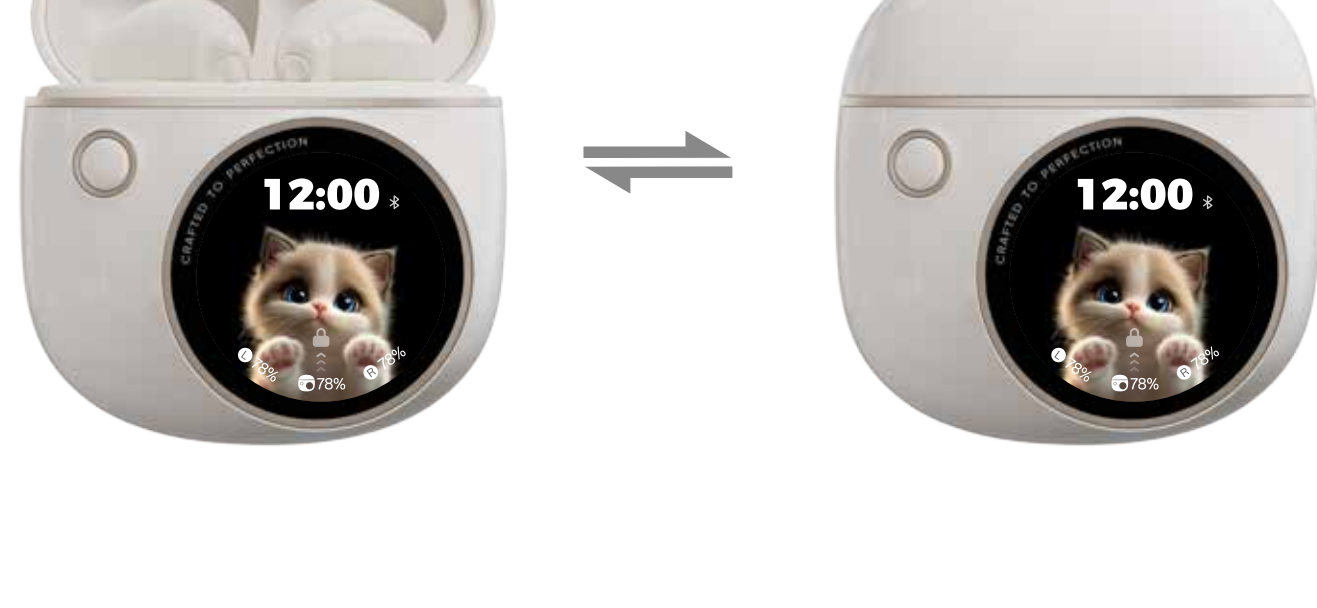
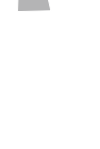
📷 Ambil Foto: Tekan dua kali earbud kanan

🎵 Lagu selanjutnya: Tekan tiga kali earbud kanan

🎵 Lagu sebelumnya: Tekan tiga kali earbud kiri

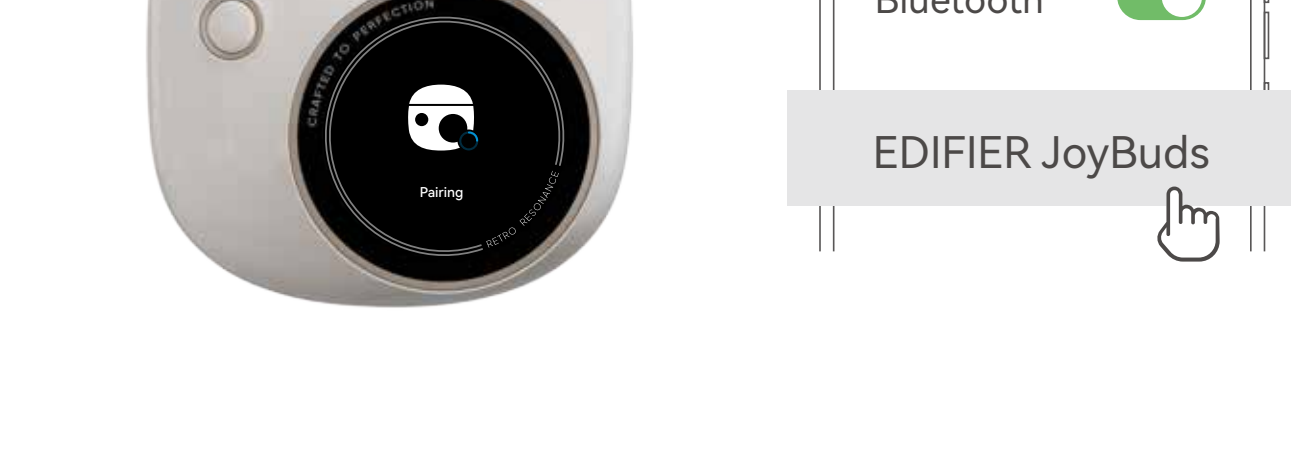
Catatan: Anda dapat menyesuaikan pengaturan kontrol melalui aplikasi EDIFIER Connex.

MS 1. Hidupkan/Matikan Kuasa



Buka atau tutup bekas untuk menghidupkan atau mematikan kuasa.

2. Pemasangan Pertama



1. Setelah dihidupkan, fon telinga akan memasuki mod pemasangan Bluetooth secara automatik. Skrin akan memaparkan: "Pairing..."
2. Pilih "EDIFIER JoyBuds" daripada senarai peranti pada peranti anda untuk menyambung.

3. Pemasangan ke Peranti Baharu



1. Masukkan fon telinga ke dalam bekas dan biarkan bekas dalam keadaan terbuka.
2. Tekan dan tahan butang pada bekas selama 3 saat. Skrin akan memaparkan "Pairing..." atau lakukan pemasangan semula melalui antara muka pemasangan semula pada skrin.
3. Pilih "EDIFIER JoyBuds" daripada senarai peranti pada peranti anda untuk menyambung.

Nota: Untuk penggunaan seterusnya, fon telinga akan menyambung secara automatik ke peranti yang terakhir digunakan.

4. Tetapan Semula/Sambungan Kiri & Kanan



1. Masukkan fon telinga ke dalam bekas dan biarkan bekas dalam keadaan terbuka.
2. Tekan butang pada bekas pengecas sebanyak tiga (3) kali untuk memulakan tetapan semula kilang.
3. Skrin akan memaparkan: "Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app."
4. Selepas tetapan semula selesai, skrin akan memaparkan "Pairing..."

Nota: Operasi ini akan memadam rekod pemasangan, menyambung semula fon telinga kiri dan kanan, serta memulihkan tetapan kilang.

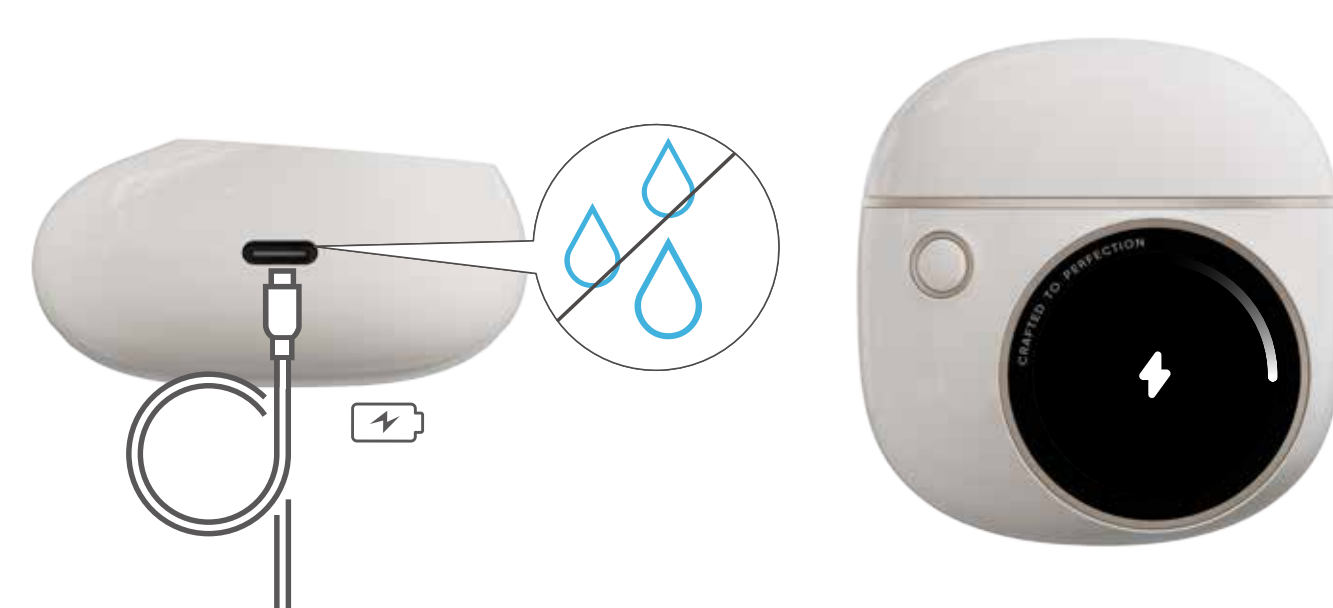
5. Status Bateri



Tekan butang pada bekas untuk menghidupkan skrin dan menyemak tahap bateri.

Nota: Bekas akan memasuki mod penjimatan kuasa apabila tahap bateri di bawah 5%. Hanya fungsi menghidupkan dan mematikan fon telinga tersedia. Sila cas dengan segera!

6. Pengecasan



Gunakan kabel USB-C yang disertakan untuk menyambung ke sumber kuasa bagi tujuan pengecasan.

Input: 5V==200mA (Fon Telinga) 5V==1A (Bekas Pengecas)

Nota: Pastikan fon telinga dan port USB-C berada dalam keadaan kering sepenuhnya sebelum mengcas.

7. Kawalan Skrin



1. Tekan butang pada bekas sekali untuk menghidupkan atau mematikan skrin.

2. Leret ke atas untuk membuka kunci skrin.

3. Selepas membuka kunci skrin, leret ke kiri atau kanan untuk menukar antara skrin fungsi.

Nota:

1. Anda boleh menyesuaikan kertas dinding skrin dan teks total melalui aplikasi.

2. Untuk menetapkan semula bekas pengecas, tekan dan tahan butang pada bekas selama kira-kira 16 saat atau lakukan tetapan semula melalui aplikasi.

8. Kawalan



- 📞 Jawab/Tamatkan Panggilan: Tekan dua kali pada mana-mana fon telinga

- 🎵 Main/Jeda: Tekan dua kali pada fon telinga kiri

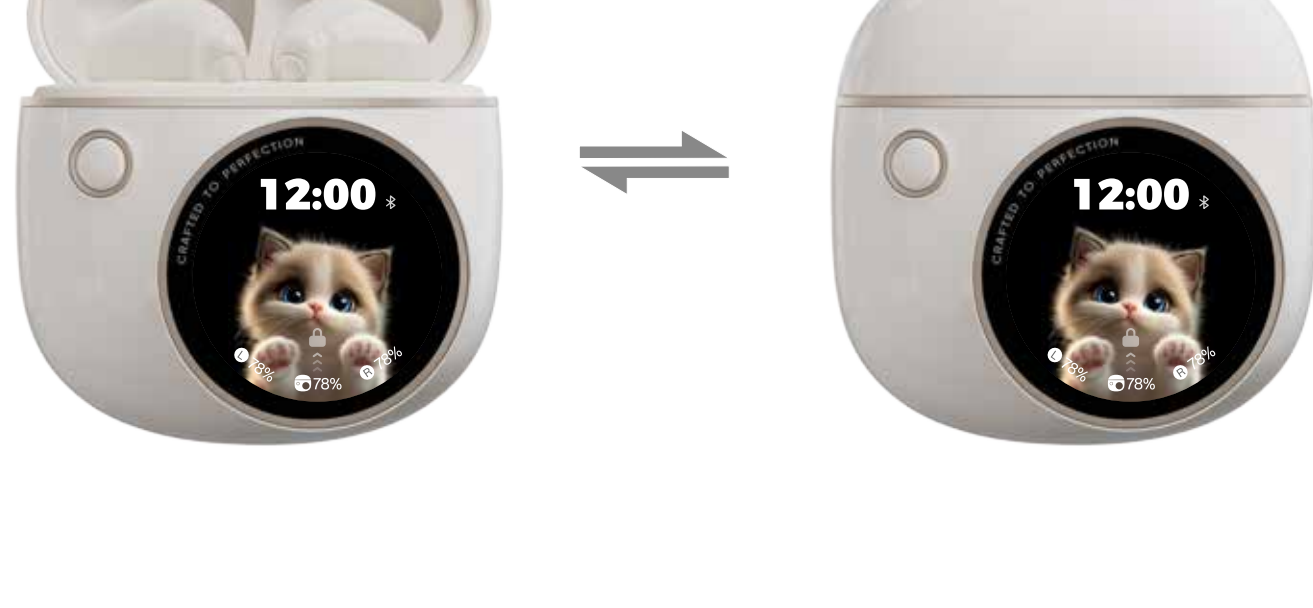
- 📷 Ambil Gambar: Tekan dua kali pada fon telinga kanan

- 🔄 Lagu Seterusnya: Tekan tiga kali pada fon telinga kanan

- 🔄 Lagu Sebelumnya: Tekan tiga kali pada fon telinga kiri

Nota: Tetapan kawalan boleh disesuaikan melalui aplikasi EDIFIER ConneX.

CN 1. 開關機



打開或關閉充電盒，耳機自動開機或關機。

2. 首次配對



1. 首次開機自動進入藍牙配對模式。螢幕將會顯示：“Pairing...”

2. 在設備上選擇“EDIFIER JoyBuds”完成連接。

3. 配對新設備



1. 耳機放入充電盒中並開蓋。

2. 長按充電盒按鍵約3秒，螢幕顯示：“Pairing...”，也可通過充電盒螢幕的重新配對介面操作。

3. 在設備上選擇“EDIFIER JoyBuds”完成連接。

注意：再次開機，耳機可自動回連最後一次連接過的設備。

4. 重置/左右耳連接



1. 耳機置於充電盒並保持開蓋。

2. 連續按下充電盒按鍵3次，啟動出廠設置。

3. 充電盒螢幕將顯示“Reset done. Pairing soon. If needed, reset case via app.”

4. 出廠設置完成後，螢幕將顯示：“Pairing...”

注意：此操作將清除配對記錄，重新配對左右耳機並恢復出廠設置。

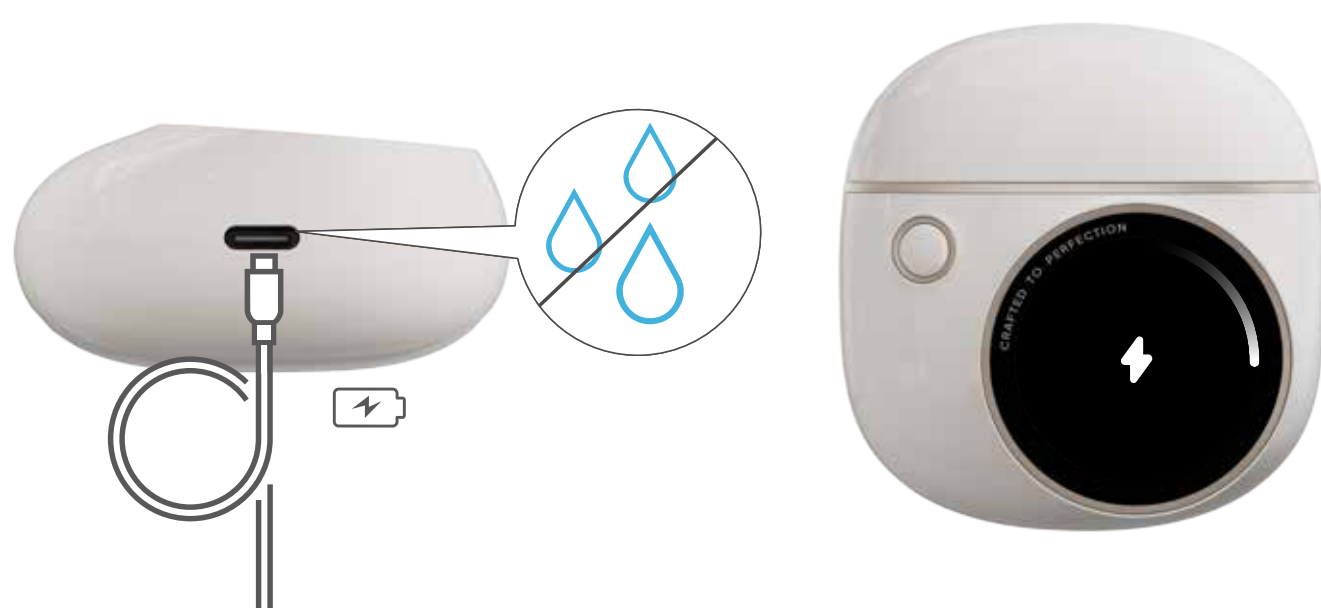
5. 電量狀態



短按充電盒按鍵可喚醒螢幕並查看電量。

注意：充電盒電量低於5%時將進入省電模式，僅可開關耳機，請儘快充電！

6. 充電



使用附帶的USB-C充電線連接電源充電。

輸入：5V=200mA（耳機） 5V=1A（充電盒）

注意：充電前請確保耳機及USB-C端口完全乾燥。

7. 顯示幕控制



1. 短按充電盒按鍵點亮或者關閉螢幕。

2. 上滑解鎖螢幕。

3. 解鎖後左右滑動切換功能介面。

注意：

1. 可以前往APP自定義設計螢幕壁紙和彈幕的內容。

2. 長按充電盒按鍵約16秒可重置充電盒，或者通過APP進行重置。

8. 控制



📞 接聽/掛斷電話：輕觸兩次右或左耳機

▶️ 播放/暫停：輕觸兩次左耳機

📷 拍照：輕觸兩次右耳機

⏮️ 下一曲：輕觸三次右耳機

⏪️ 上一曲：輕觸三次左耳機

注意：您可以通過EDIFIER ConneX APP 自定義操控設置。